

Colloqui di Dobbiaco 2014

25° edizione



Für das Solare Zeitalter

Dal fare al dire. Imparare per l'era solare

Ideatori: **Wolfgang Sachs e Karl-Ludwig Schibel**
Moderazione: **Karl-Ludwig Schibel**

3.10. – 5.10.2014

Tablach Centro Culturale **Grand Hotel Dobbiaco**



Tablach - Gemeinde der Drei Zinnen
Dobbiaco - Comune delle Tre Cime



Almer-Combecher Stiftung



I colloqui di Dobbiaco 2014

La trasformazione verso una società solare richiede una nuova coscienza, nuovi valori, nuove capacità. Nei Colloqui di Dobbiaco 2014 cercheremo di immaginare che cosa si deve imparare per una civilizzazione post-fossile. Però, attenzione: Non è che la scuola si auto ostacola, quando si tratta dell'educazione alla sostenibilità? Occorrono di sicuro delle occasioni in cui la conversione ecologica, cioè un nuovo modo di consumare beni e servizi, di produrre energia, uno stile di vita sostenibile, mobilità dolce, tecnica a misura d'uomo, diventano temi scolastici. Ma le aule non sono luoghi di nuove esperienze e il curriculum scolastico non prevede avventure, entrambi elementi indispensabili per attivarsi e impegnarsi per un futuro solare. La scuola deve aprirsi o forse deve essere abbandonata del tutto per trovare i luoghi dei cambiamenti ecologici. È considerato un luogo comune che il sapere porta all'agire. Ma pure il contrario è vero. Esiste anche l'imparare che dall'agire porta al sapere. Imparare nell'azione e nella resistenza contro la distruzione ambientale è educazione alla responsabilità sovversiva. Imparare in un contatto diretto con la natura, la sua vita e le sue atmosfere è educazione dei sensi. E non per ultimo: come possono contribuire le tecnologie digitali e i media sociali nel web alla mobilitazione e alla formazione di reti?

Nella località di Dobbiaco, punto di incontro tra due culture, dal 1985 al 2007 i "Colloqui di Dobbiaco" - ideati e organizzati da Hans Glauber - affrontarono ogni anno le tematiche ambientali di maggior rilievo proponendo di pari passo delle soluzioni concrete. Col passare degli anni i Colloqui di Dobbiaco si sono rivelati un prestigioso laboratorio d'idee per una svolta ecologica nell'arco alpino e non solo. Dopo la prematura scomparsa di Hans Glauber, il ruolo di "curatore" dei Colloqui di Dobbiaco è stato assunto da Wolfgang Sachs, dapprima con l'edizione 2008, intitolata "La giusta misura – La limitazione come sfida per l'era solare" e poi con l'edizione 2009 dedicata al tema "Osare più autarchia – Energie distribuite per le economie locali post-fossili". Nel 2010 con Karl-Ludwig Schibel come l'altro ideatore e moderatore è stato affrontato il tema "Il denaro governa il mondo – ma chi governa il denaro? Percorsi per una finanza eco-solidale", nel 2011 "Benessere senza crescita", nel 2012 "Suolo: la guerra per l'ultima risorsa" e nel 2013 "Intraprendere la grande trasformazione". In piena continuità con lo spirito di Hans Glauber, convinto fautore della nuova era solare come nuovo progetto di civiltà, i Colloqui di Dobbiaco nel 2014 saranno incentrati sul tema **"Dal fare al dire. Imparare per l'era solare"**.

Dal fare al dire. Imparare per l'era solare

Ideatori: **Wolfgang Sachs und Karl-Ludwig Schibel**
Moderazione: **Karl-Ludwig Schibel**

Venerdì, 3 ottobre 2014

- ore 14:00 Escursione**
"I nostri luoghi dell'imparare"
il programma dettagliato dell'escursione
su www.colloqui-dobbiaco.it
- ore 20:00 All'inizio dell'era solare** – Stephan Kohler
Seguirà piccolo rinfresco nell'atrio del Centro Culturale

Sabato, 4 ottobre 2014

- ore 09:00** Iscrizione
- ore 09:30** Saluti e Introduzione ai Colloqui
Karl-Ludwig Schibel
- ore 10:00** Imparare sostenibile – per una buona vita
Otto Herz
- ore 11:00** Pausa
- ore 11:30** La congiura contro i giovani
Stefano Laffi
- ore 12:30** Pausa Pranzo
- ore 14:30** Ritagli dal film **"Alphabet"** con dibattito
Andrea Baier
- ore 16:15** Pausa
- ore 16:45** Orti di tintura – luoghi d'azione
per la responsabilità globale
Vera Dwors
Apprendimento e spazio
Josef Watschinger
Il web sociale e l'ecologia dell'attenzione
Elisabetta Tola
- ore 17:30** Fish bowl con Vera Dwors, Josef Watschinger
ed Elisabetta Tola – Modera **Eva Lotz**
- ore 19:00** Conclusione con la consueta cena a base di canederli

Accademia dei Colloqui di Dobbiaco

L'Accademia dei Colloqui di Dobbiaco partecipa inoltre con associazioni e amministrazioni di Bolzano, Belluno, Friuli, Ostirol e Carinzia a progetti di sostenibilità nell'ambito dell'efficienza energetica e della mobilità, sempre con l'intenzione di diffondere sul territorio la visione per una Nuova Era Solare.

Domenica, 5 ottobre 2014

- ore 09:00** Fare per poi ragionare e riflettere
Sanni Mezzasoma
- ore 10:00** Fuori nella libertà! Per un'infanzia selvaggia
Andreas Weber
- ore 11:00** Pausa
- ore 11:30** Imparare nella natura e nell'agricoltura
Franz Tutzer
Le oasi del WWF
Maria Antonietta Quadrelli
Educare all'aria aperta
Michela Schenetti
- ore 12:15** Fish Bowl con Franz Tutzer, Maria Antonietta Quadrelli,
Michela Schenetti – Modera **Eva Lotz**
- ore 13:45** Riflessioni conclusive
Wolfgang Sachs, Karl-Ludwig Schibel
- ore 14:00** Piccolo rinfresco nella stazione ferroviaria di Dobbiaco
con prodotti tipici del luogo

I Colloqui di Dobbiaco 2014, un convegno ad "impatto climatico zero"

Come negli anni precedenti, i Colloqui di Dobbiaco 2014 saranno ad "impatto climatico zero".

Il viaggio e il soggiorno dei partecipanti, la stampa e l'invio dei materiali e le varie attività organizzative produrranno circa 15 tonnellate di CO₂. Ma quest'impatto sul clima sarà "compensato" investendo in progetti destinati alla tutela dell'ambiente in altri luoghi, che a loro volta ridurranno le emissioni di CO₂.

Relatrici e relatori

Andrea Baier, sociologa, scienziata presso la fondazione "anstiftung & ertomis", reparto ricerca e valutazione, Monaco (D)

Vera Dwors, Diplomata in geografia culturale, partecipa alla rete Sevengardes, Essen (D)

Otto Herz

pedagogista, psicologo, autore, fondazione "Zivilcourage", Bielefeld (D)

Stephan Kohler

direttore dena, Agenzia nazionale per l'energia, Berlino (D)

Stefano Laffi

autore, ricercatore sociale presso l'agenzia di ricerca sociale Codici, Milano (I)

Eva Lotz

facilitatrice accreditata in Comunicazione Ecologica, Formatrice e Counsellor Relazionale, Anghiari, Arezzo (I)

Sanni Mezzasoma

direttore Panta Rei, Passignano sul Trasimeno, Perugia (I)

Maria Antonietta Quadrelli

responsabile nazionale dell'Ufficio "Transforming Culture" del WWF, Milano (I)

Wolfgang Sachs

istituto Wuppertal per il Clima, l'Ambiente e l'Energia, Roma/Berlino

Michela Schenetti

ricercatrice, didattica ambientale, Università di Bologna, Bologna (I)

Karl Ludwig Schibel

Agenzia Utopie concrete, Alleanza per il Clima Italia, Città di Castello, Perugia (I)

Franz Tutzer

direttore dell'Istituto Superiore per l'Agricoltura, Ora, Bolzano (I)

Elisabetta Tola

giornalista e comunicatrice scientifica, Bologna (I)

Josef Watschinger

pedagogista, dirigente scolastico, promotore dell'iniziativa spazio & apprendimento, Sesto, Bolzano (I)

Andreas Weber

biologo e filosofo, autore e giornalista, Berlino (D)

Comitato scientifico per i Colloqui di Dobbiaco e per l'Ökoinstitut Südtirol/Alto Adige:

Hermann Knoflacher, Stephan Kohler, Wolfgang Sachs, Silvia Zamboni

Organizzazione e segreteria

Accademia dei Colloqui di Dobbiaco
presso il Centro Culturale Grand Hotel Dobbiaco
Via Dolomiti 31 · I-39034 Dobbiaco/Alto Adige
Tel. +39 0474 976151 · Fax +39 0474 976152
info@colloqui-dobbiaco.it · www.colloqui-dobbiaco.it

Sede del convegno

Centro Culturale Grand Hotel Dobbiaco
Via Dolomiti 31 (di fronte alla Stazione Ferroviaria di Dobbiaco)

Lingue di lavoro

Tedesco e italiano con traduzione simultanea
Interpreti: Alberto Clò, Gabriella Del Rosso, Antonella Telmon

Iscrizione

Tramite cartolina digitale (www.colloqui-dobbiaco.it) oppure e-mail (info@colloqui-dobbiaco.it) Il numero dei partecipanti è limitato. L'accettazione delle iscrizioni avviene in base all'ordine di ricezione.

Quota di iscrizione

Partecipazione al convegno compreso il buffet di domenica a pranzo: 105,00 € per coloro che effettuano il pagamento entro venerdì 19 settembre. Oltre questa data la quota di iscrizione è di 115 €.

Giovani, studenti, clienti della centrale termica di Dobbiaco-San Candido e della Azienda Elettrica di Dobbiaco: 75,00 €.

Per l'ECO-Tour pomeridiano in pullman il venerdì 3 è prevista una quota di partecipazione di 20 € a persona.

Enti sostenitori

I Colloqui di Dobbiaco sono cofinanziati dalla Provincia Autonoma di Bolzano, dalla Regione Trentino Alto Adige, dalla Fondazione Cassa di Risparmio di Bolzano, dalla Fondazione Altnner-Combecher e dal Comune di Dobbiaco, dalla Centrale Teleriscaldamento Dobbiaco-San Candido e dalla Centrale Elettrica di Dobbiaco.

Pagamento della quota di iscrizione

Da versare sul conto corrente della Cassa Rurale di Dobbiaco entro il 13 settembre 2013: IBAN: IT 33 R 08080 58360 0003 0000 3255, Swift-bic: RZSBIT21138 intestato all'Accademia dei Colloqui di Dobbiaco, Via Dolomiti, 31, 39034 Dobbiaco BZ

Informazioni su alberghi ed alloggi

Associazione Turistica Dobbiaco, Via Dolomiti 3, 39034 Dobbiaco
Tel +39 0474 972132 · Fax +39 0474 972730
info@dobbiaco.info · www.dobbiaco.info

Come raggiungere Dobbiaco

con il treno della Pusteria ai Colloqui di Dobbiaco, quasi ogni mezzora.

Treno

www.trenitalia.com · Tel. 892021

--> Verona – Bolzano – Fortezza – Dobbiaco

--> Monaco – Brennero – Fortezza – Dobbiaco

--> Venezia – Calalzo. Collegamenti in Autobus via Cortina

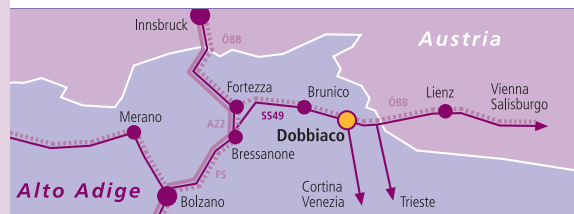
Autobus

www.sad.it · www.dolomitibus.it · Tel. 800846047

Automobile

--> Autostrada del Brennero, Uscita Bressanone/
Val Pusteria (60 km sulla SS 49 fino a Dobbiaco)

--> Venezia – Cortina – Dobbiaco



Colloqui di Dobbiaco

1985: Per un turismo diverso, il caso del turismo di montagna

1986: Mobilità e traffico – effetti ed alternative

1987: Il futuro dell'agricoltura – l'agricoltura del futuro

1988: Costruire con la natura – costruire nella cultura

1989: La svolta ecologica – Per un futuro nel futuro

1990: La riconversione ecologica dell'economia –
la sfida degli anni novanta

1991: L'energia – Quale scelta per il futuro?

1992: Salute e benessere ecologico

1993: Lavoro e benessere ecologico

1994: Benessere ecologico e non illusioni di crescita

1995: Casa nostra – Benessere ecologico a livello locale

1996: Mobilità e benessere ecologico

1997: Agire – L'innovazione ecologica per uscire dalla crisi

1998: La Bellezza – Per una vita sostenibile

1999: La svolta del 2000 – Visioni, esperienze ed Alto Adige

2005: Ricostruire per il futuro

2006: Una nuova cultura della mobilità

2007: Il fascino dell'Era Solare

2008: La giusta misura

2009: Osare più autarchia – L'energia decentrata.

2010: Il denaro governa il mondo – ma chi governa il denaro?

2011: Benessere senza crescita

2012: Suolo: la guerra per l'ultima risorsa

2013: Intraprendere la grande trasformazione